



## **NEUE Traktandenliste: verschobene Geschäfte vom 02.05.2024: neu Traktanden 6 – 14 und 17**

**Stadtratssitzung**  
**Donnerstag, 16. Mai 2024, 17.00 Uhr und 20.30 Uhr**  
**Grossratssaal im Rathaus**

Stand: 03.05.2024

Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:  
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

<b>Traktanden</b>	<b>Geschäfts- Nummer</b>
1. Begrüssung und Mitteilungen	2023.SR.0112
2. Protokollgenehmigungen Stadtrat 2024 (Protokoll 7 vom 28.03.2024)	2024.SR.0034
3. Finanzkommission (FIKO): Ersatzwahl	2022.SR.000194
4. Areal Goumoëns, Goumoënsstrasse 46 – 54: Änderung des Zonenplans und Teilrevision der Bauordnung vom 24. September 2006 (BO; SSSB 721.1); Abstimmungsbotschaft PVS: Nora Joos / PRD: Alec von Graffenried	2014.PRD.000077
5. Neubau Volksschule Weissenbühl; Baukredit (Abstimmungsbotschaft) PVS: Tanja Miljanovic / PRD: Alec von Graffenried / BSS: Franziska Teuscher	2016.PRD.000132
6. Postulat Eva Gammenthaler (AL) - übernommen durch Raffael Joggi (AL): Überwindung des Kapitalismus: Fundierte Analyse des städtischen Handlungsspielraums; Ablehnung PRD: Alec von Graffenried verschoben vom 28.03.2024 und 02.05.2024	2021.SR.000198
7. Motion Judith Schenk (GLP) und Gabriela Blatter (GLP): Vermeidung von Vogelschlag; Ablehnung / Annahme als Postulat PRD: Alec von Graffenried verschoben vom 28.03.2024 und 02.05.2024	2023.SR.0110

8. Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP): Stopp der Diskriminierung in Betrieben, die von der Stadt gefördert werden und mit denen ein Leistungsvertrag besteht!; Ablehnung  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 28.03.2024 und 02.05.2024 2022.SR.000215
9. Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz, SVP): Ende Zwischennutzung Schützenmatte: Die aufgehobenen gebührenpflichtigen Parkplätze sind umgehend provisorisch wieder in Betrieb zu nehmen. Die leidende Stadtkasse ist auf diese Einnahmen von 6000'000 Franken pro Jahr dringend angewiesen!; Ablehnung  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 16.11.2023, 07.12.2023 und 02.05.2024 2020.SR.000179
10. Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz/Rudolf Friedli, SVP): Nachhaken zum Vorstoss „Umwegrendite der Reithalle“ von Michael Burkhard: Wie hoch sind der Kollateralschaden und die negativen Faktoren?  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 02.05.2024 2016.SR.000223
11. Interpellation Henri-Charles Beuchat (SVP): Wochenberichte Kantonspolizei zu den Ereignissen Reitschule vom 15.6.2015 bis 16.1.2017  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 02.05.2024 2017.SR.000118
12. Interpellation Thomas Glauser (SVP), Alexander Feuz (SVP): Sicherheitskonzept in der Reitschule endlich durchsetzen!  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 02.05.2024 2019.SR.000347
13. Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz/Janosch Weyermann/Thomas Glauser, SVP): Was gelten für baurechtliche und energierechtliche Vorschriften im Bereich der Reitschule und der Schützenmatt? Werden diese durchgesetzt?  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 02.05.2024 2019.SR.000299
14. Motion Alexander Feuz (SVP): Die Bestimmungen der Denkmalpflege müssen auch hinsichtlich der Reithalle endlich durchgesetzt werden!; Ablehnung  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 02.05.2024 2021.SR.000219

15. Dringliche Interfraktionelle Interpellation GLP/JGLP/EVP, Mitte, FDP/JF, SP/JUSO, GFL, SVP (Maurice Lindgren, GLP/Bettina Jans-Troxler, EVP/Debora Alder-Gasser, EVP/Milena Daphinoff, Mitte/Simone Richner, FDP/Bernadette Häfliger, SP/Francesca Chukwunyerere, GFL/Matthias Humbel GFL/Janosch Weyermann, SVP): Entschiedenenes Handeln gegen Antisemitismus an Berner Schulen  
BSS: Franziska Teuscher 2024.SR.0074
16. Interpellation Henri-Charles Beuchat (SVP) – übernommen durch Alexander Feuz (SVP): Sozialhilfe im Kontext radikal-islamischer Mobilisierung und Missbrauch von sozialen Institutionen  
BSS: Franziska Teuscher  
verschoben vom 27.02.2020 2017.SR.000216
17. Interpellation Fraktion SP/JUSO (Bernadette Häfliger, SP/Sara Schmid, SP): Fragen zu Problemen bei der Einführung von CitySoftnet  
SUE: Reto Nause  
verschoben vom 02.05.2024 2023.SR.0189
18. Dringliche Motion David Böhner (AL), Anna Jegher (JA), Paula Zysset (JUSO), Nora Krummen (SP), Matteo Micieli (PdA), Seraphine Iseli (GB), Mirjam Roder (GFL): Keine Kollektivstrafen bei Sportveranstaltungen  
SUE: Reto Nause 2024.SR.0067
19. Interpellation Fraktion FDP/JF (Oliver Berger/Bernhard Eicher/Ruth Altmann, FDP): Streit um Polizeieinsätze – Deeskalation und Lösungsansätze?  
PRD: Alec von Graffenried  
verschoben vom 23.01.2020 2018.SR.000199
20. Interpellation Thomas Glauser (SVP): Griffige Massnahmen zum Schutz vor politisch motivierter Gewalt  
SUE: Reto Nause  
verschoben vom 23.01.2020/23.11.2023 2019.SR.000169
21. Interfraktionelle Interpellation GB/JA!, AL/GaP/PdA (Lea Bill, GB/Eva Gammenthaler, AL): I can't breathe – es reicht!  
SUE: Reto Nause 2021.SR.000149
22. Interfraktionelle Motion AL/GPB-DA/PdA+, GLP, SP, GB/JA! (Christa Ammann, AL/Peter Ammann, GLP/Yasemin Cevik/Lena Sorg, SP/Leena Schmitter, GB/Seraina Patzen, JA!) - übernommen durch Halua Pinto de Magalhães (SP): Massnahmen zur Prävention und Kontrolle von Racial Profiling bei Personenkontrollen durch die Kantonspolizei; Begründungsbericht  
SUE: Reto Nause 2016.SR.000250

- |     |   |                |
|-----|---|----------------|
| 23. | Postulat David Böhner (AL): Wiedereinführung der Stadtpolizei; Annahme / Prüfungsbericht<br>SUE: Reto Nause   | 2022.SR.000172 |
| 24. | Interpellation Fraktion GB/JA! (Jelena Filipovic, GB / Lea Bill, GB / Mahir Sancar, JA! / Anna Jegher, JA!): Wie kommt es zur willkürlichen Bewilligungspraxis der Berner Orts- und Gewerbepolizei?<br>SUE: Reto Nause  | 2022.SR.000231 |
| 25. | Interfraktionelle Motion SP/JUSO, GB/JA! (Sofia Fisch, JUSO/Lea Bill, GB): Bekämpfung von Diskriminierung und Verdrängung von Bettler*innen; Ablehnung / Annahme als Postulat / Prüfungsbericht<br>SUE: Reto Nause  | 2023.SR.000028 |
| 26. | Interpellation Henri-Charles Beuchat (SVP) - übernommen durch Alexander Feuz (SVP): Islamismus provoziert – Erhalt der öffentlichen Ordnung in der Stadt Bern<br>SUE: Reto Nause<br>verschoben vom 13.02.2020/23.11.2023  | 2017.SR.000259 |
| 27. | Interpellation Henri-Charles Beuchat (SVP) - übernommen durch Alexander Feuz (SVP): Polizeipatrouille mit Leuchtsignalmunition vom Dach der Reitschule angegriffen – schwere Straftat nicht einfach hinnehmen<br>SUE: Reto Nause<br>verschoben vom 23.01.2020/23.11.2023  | 2018.SR.000003 |
| 28. | Interpellation Fraktion SVP (Alexander Feuz, Kurt Rüeegg, Thomas Glauser, SVP): Videoüberwachung in der Stadt Bern. Wie weiter? Videoüberwachung bei Velodiebstählen (Eigentumsdelikte?) in Veloeinstellhallen keine Videoüberwachung bei Reithalle (Delikte gegen Leib und Leben und sexuelle Integrität)<br>SUE: Reto Nause | 2023.SR.000037 |
| 29. | Interfraktionelle Interpellation GB/JA!, AL (Anna Leissing/Rahel Ruch, GB/Jemima Fischer, AL): Schützenmatte: Wann gibt es endlich Freiraum statt Parkplätze?<br>TVS: Marieke Kruit   | 2021.SR.000144 |
| 30. | Motion Fraktion SVP (Ueli Jaisli, SVP): Mehr Sicherheit durch Markieren der Perronkanten bei Tram- und Bushaltestellen mit grossem Niveauunterschied; Annahme<br>TVS: Marieke Kruit   | 2019.SR.000323 |

31. Motion Fraktion SP/JUSO (Ayse Turgul) - übernommen durch Halua Pinto de Magalhães (SP): Sanierung der Turnierstrasse: Mehr Sicherheit auch für Fussgänger\*innen; Annahme  
TVS: Marieke Kruit 2021.SR.000121
32. Interfraktionelles Postulat GFL/EVP, SP/JUSO (Manuel C. Widmer, GFL/Michael Sutter, SP): Trottoirüberfahrten für Fahrradfahrende entschärfen; Annahme  
TVS: Marieke Kruit 2021.SR.000197
33. Motion Fraktion SP/JUSO (Szabolcs Mihályi/Fuat Köçer, SP): Den Bahnhof Europaplatz hindernisfrei und attraktiv gestalten; Annahme / Begründungsbericht  
TVS: Marieke Kruit 2022.SR.000051
34. Postulat Fraktion AL/PdA (Eva Chen, AL / Matteo Micieli, PdA): Grüne Welle für zu Fuss Gehende; Annahme / Prüfungsbericht  
TVS: Marieke Kruit 2023.SR.0104
35. Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz/Niklaus Mürner/Thomas Glauser): Die Mitbestimmung beim Entscheid über Begegnungszonen muss verbessert werden! Im Sinne der Stadt der Beteiligungen sei der Kreis der Mitwirkenden zu erweitern!; Ablehnung  
TVS: Marieke Kruit 2023.SR.0190

Bern, 3. Mai 2024

Valentina Achermann  
Stadtratspräsidentin

Die nachfolgenden **Antworten auf Kleine Anfragen** werden am 16.05.2024 per Mail verschickt.

Kleine Anfrage Fraktion GB/JA (Franziska Geiser/Lea Bill/Ursina Anderegg, GB): Wie steht es mit der Erhöhung der Entschädigung für die Arbeit in den Kulturkommissionen? 2024.SR.0091

Kleine Anfrage Thomas Hofstetter (FDP): Für das Projekt Volksschule Stöckacker braucht es ca. 2'450 m<sup>3</sup> Rundholz und von den dafür ca. 800 gefällten Bäume kann nur 40% des Holzes für das Bauen verwendet werden. Was passiert mit den restlichen 60% Holz – und kommt tatsächlich alles aus der Schweiz? 2024.SR.0093

Kleine Anfrage Thomas Hofstetter (FDP): Wie viel m<sup>2</sup> Boden werden wegen der zusätzlichen Container – im Zusammenhang mit dem Farbsack-Trennsystem – zusätzlich versiegelt? 2024.SR.0094

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser): Nach Angriffen und Drohungen patrouillieren die Pinto-Angestellten nur noch tagsüber auf der Berner Schützenmatte. Haben der Gemeinderat und der für das Dossier Reithalle zuständige Stadtpräsident die Lage überhaupt noch im Griff? Werden neben der Aufhebung der Parkplätze beim Viadukt auch noch andere Massnahmen zur Verbesserung der Sicherheit erwogen? Z.B. Videoüberwachung? Verwarnung, Kündigungsandrohung, befristete Schliessung? Schliessung? 2024.SR.0097

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser): Nach Angriffen und Drohungen patrouillieren die Pinto-Angestellten nur noch tagsüber auf der Berner Schützenmatte. Der Gemeinderat will deshalb die Parkplätze beim Viadukt zur Verbesserung der Sicherheit aufheben. Die früher erfolgten Aufhebung der Parkplätze auf der Schützenmatte führte gerade nicht zu einer Verbesserung der Sicherheit – im Gegenteil. Wieso soll es mit der erneuten Aufhebung der Parkplätze alles besser und sicherer werden? Was kostet diese Massnahme? Welches sind die Verluste an Parkeinnahmen pro Jahr? 2024.SR.0098

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Niklaus Mürner/Thomas Glauser): Schliessung Restaurant Dählhölzli: Wieso hat die Stadt während des Umbaus kein Gastronomiekonzept für die vielen Besucher? Alternativen? 2024.SR.0100

Kleine Anfrage Florence Pärli (JF): Verschuldungsbericht der Stadt Bern: Zeitpunkt der Publikation des Berichts für die Legislatur 2021-2024? 2024.SR.0101

Kleine Anfrage Fraktion SVP (Alexander Feuz/Thomas Glauser): Abfallentsorgung: Variante? Erleichterung? 2024.SR.0102